

Porównanie tłumaczeń II Koryntian 9:1

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	O wprawdzie bowiem posłudze tej względem świętych zbyt obfite mi jest pisać wam
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	O posłudze na rzecz świętych* bowiem zbytecznie jest mi do was pisać, ¹⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	O bowiem służbie*, (tej) względem świętych, zbyt obfite** mi jest pisanie wam. ²⁾³⁾
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	O wprawdzie bowiem posłudze (tej) względem świętych zbyt obfite mi jest pisać wam

¹⁾ <x>520 15:25-26</x>; <x>540 8:4</x>; <x>540 9:12</x>

²⁾ Synonim składki.

³⁾ W sensie: zbędne.